



Edelhäuser

Gartengestaltung
Landschaftsbau

Schloßstraße 43
91484 Sugenheim

Tel. 09165 / 1270

www.edelhaeuser-
gartengestaltung.de

*Wird's besser?
Wird's schlimmer?
Fragt man sich alljährlich
Leben ist immer
lebensgefährlich*

Erich Kästner (1899 – 1974)

Rückblick/Ausblick

Selten, dass eine Gartennacht und ein Tag der offenen Tür so kühl war wie in diesem Jahr. Aber wir hatten, wenn wir den Mai als Ganzes sehen, sogar noch das beste Wochenend-Wetter für unser Event. Das Thema, unter das wir unsere Gartennacht und den Tag der offenen Tür gestellt hatten, war »Der Süden kommt in unsere Gärten«.

Wir hatten in unseren Betriebshof einen ausgetrockneten Bachlauf mit großen Diabassteinen, verschiedenen Pflanzen und einer Feuerstelle gebaut. Die Resonanz war sehr positiv und reichte von: „...das sieht ja toll aus“, „...das muss stehen bleiben!“ bis zu „...ja, genau so hat das im Urlaub ausgesehen!“ Das war für uns eine schöne Belohnung unserer Mühen.

Gartennacht Tag der offenen Schaugärten

Liebe Kunden,

Für die sehr persönliche und angenehme Zusammenarbeit möchten wir uns bei Ihnen bedanken! Gerne waren wir für Sie tätig.

Jedes Jahr bringt neue Herausforderungen, die es zu meistern gilt. Manchmal ist dies die eigene Gesundheit. Wir hoffen, dass Sie alle Herausforderungen erfolgreich meistern konnten und meistern werden.

In diesem Sinne: Bleiben Sie gesund und verbringen Sie eine schöne Zeit im Kreise Ihrer Lieben.

Ihre Familie Edelhäuser mit Team

Eine Premiere für die Kinder war am Hof das Kasperletheater, ein Riesenspaß für Groß und Klein.

Am Sonntag versuchten wir, unsere Gäste auf den Geschmack von *essbaren Wild- und Zierfrüchten* zu bringen. Für alle, die es nicht geschafft haben an diesem Wochenende bei uns vorbeizusehen, bringen wir einen kleinen Auszug aus dem Vortrag auf der übernächsten Seite.

Auch fürs neue Jahr ist wieder ein ganzes Wochenende – die samstägliche Gartennacht und Tag der offenen Schaugärten am Sonntag – geplant. Viele von Ihnen planen den Urlaub schon am Jahresende, daher hier die Daten fürs nächste Mal:

Es sind der **31. Mai und der 01. Juni 2014** (zum Merken: es ist immer das Wochenende vor dem Pfingstweekende) Das Thema für nächstes Jahr:

»Eine Reise nach Irland«.

Hoffen wir, dass das Wetter wieder nicht zum Thema passt und uns und Ihnen der Regen dann erspart bleibt ...



„Erst sehen, was sich machen lässt, dann machen wir, was sich sehen lässt.“



Bei diesem Projekt wird die ganze Bandbreite unseres Tätigkeitsspektrums sichtbar: Von den selbstverständlichen Erd-, Pflaster- und Pflanzarbeiten bis hin zu Mauer- und Betonarbeiten. Und auch Metall und Glas spielen eine wesentliche Rolle in der Gartengestaltung

Am Rande notiert
Arzneipflanze des Jahres –

Die Große Kapuzinerkresse

Nicht nur ihre Blüten sind essbar, sondern auch die Blätter. Der würzige leicht scharfe Geschmack kommt von den Senfölglykosiden, die in der Pflanze enthalten sind. Auch enthält sie Vitamin C, so dass die Kapuzinerkresse auch unser Immunsystem unterstützen kann. Ihr wird eine schleimlösende und harntreibende Wirkung zugeschrieben.



Gartenprojekte 2013

Schwimmteich mit Gegenstromanlage und Sitzplatz

oder

Als der große Regen kam

Es gibt Gärten die, wenn Sie fertig sind, einen einzigen Makel haben – es sind nicht unsere Gärten, sondern sie gehören unserer Kundschaft. Es ist immer viel Herzblut in jedem von uns gebauten Garten. Einen der Gärten, auf den dies ganz besonders zutrifft, durften wir dieses Jahr bauen. Leider hat uns der Regen einen Strich durch die Rechnung gemacht. So ist er zu Redaktionsschluss nicht ganz fertig geworden. Dabei fing alles so gut an. Schönstes Wetter herrschte, als wir den Schwimmteich ausgebaggert und die Mauern gestellt haben.

Doch von da an war Regen unser ständiger Begleiter. So viel Regen in so kurzer Zeit – aber wir gaben nicht auf und so sind wir doch fast fertig geworden.

Eine Besonderheit, die wir hier konzipiert haben, sind Sichtschutzteile aus Muschelkalkplatten in Kombination mit Glasscheiben. Der Sitzplatz liegt so windgeschützt für sich direkt am Schwimmteich. Auch eine Außendusche mit dem gleichen Belag wie die Schichtschutzteile hat hier ihren Platz gefunden. Eine kleine Oase, um den Stress des Alltags zu vergessen.



Auszug aus dem Vortrag vom Tag der offenen Schaugärten 2013



Essbare Wild- und Zierfrüchte

Aronia melanocarpa – **Apfelbeere** (Abb. oben)
Ein Kleinstrauch, der bis 1,50 m hoch wird und im Alter mehr breit als hoch ist. Manch einer verwechselt diesen Strauch mit der Felsenbirne. Die Blätter können für ein ungeübtes Auge schon etwas irreführen. Aber sowohl am Holz als auch später, wenn die Blüten ausgebildet werden, ist ein klarer Unterschied zu sehen. Die Blüten erscheinen als weiße Schirmrispen im Mai. Vom Standort liebt er es sonnig bis halbschattig, stellt an den Boden keine großen Ansprüche und ist außerdem sehr frost- und windhart. Die Apfelbeere hat eine wunderschöne Herbstfärbung von orangerot bis kupferfarben. Den Saft der Apfelbeere können wir im Moment in den Supermarktregalen finden, dieser wird als gesundheitsfördernd angesehen. Die schwarz glänzenden erbsengroßen Beeren hängen in Trauben am Strauch. Sie können sie gerne einmal roh probieren, aber verarbeitet schmecken sie einfach besser. Sie können selbst Saft herstellen, Marmelade oder Mus. Achtung: die Beeren färben sehr stark.

Außerdem wurden die **Kornelkirsche** (Cornus mas), der **Sauerdorn** (Berberis vulgaris), die **Eberesche** (Sorbus aucuparia), die **Felsenbirne** (Amelanchier lamarckii), die **Traubenkirsche** (Prunus padus), die **Apfelrose** (Rosa rugosa) und zuletzt der **schwarze Holunder** (Sambucus nigra) vorgestellt.

Den Vortrag gibt es auch in Schriftform. Gegen einen Unkostenbeitrag für Druck und Papier können Sie diesen an unserer nächsten Gartennacht oder am Tag der offenen Schaugärten (Sonntag) mitnehmen.

Der Sitzplatz, Teil 4



Ein Ort zum Träumen, Lesen und Genießen...

Wir sind nun schon beim letzten Teil über die Gestaltung eines Sitzplatzes angelangt, der Ausstattung. Der Sitzplatz muss nicht mit einem Dach versehen werden. Es genügt ein Segel oder eine einfache Pergola, um ein beschützendes Gefühl zu erzeugen. Wird diese noch begrünt mit einer Kletterpflanze, z. B. einer Clematis, die wunderschön blüht, kein Insektenproblem erzeugt und wenig Schmutz verursacht, könnte dies je nach Vorliebe die ideale Wahl sein.

Bei der Wahl der Sitzmöbel gibt es auch mehr Möglichkeiten als noch vor wenigen Jahren. Ob Bank, Tisch und Stühle, Hollywoodschaukel, Sonnenliege oder Loungemöbel: Welche Entscheidung Sie treffen, hängt allein davon ab, wie Sie Ihren Sitzplatz später benutzen möchten.



Nun könnten Sie Ihren Sitzplatz auch noch richtig in Szene zu setzen. Mit der richtigen Beleuchtung wird daraus ein Wohnzimmer im Grünen. Leuchten auf dem Weg zum Sitzplatz lassen uns stolperfrei auch mitten in der Nacht den Weg finden. Die Möglichkeiten der Beleuchtung sind dabei vielfältig – und es gibt sehr viel schönere Lösungen als die Solarlämpchen aus dem Baumarkt. Wenn Sie Anregungen brauchen, besuchen Sie uns an der nächsten Gartennacht.

Falls Sie nicht so lange warten wollen, kommen wir auch zu Ihnen und können Ihnen vor Ort, nach Einbruch der Dämmerung zeigen, wie eine dezente Beleuchtung wirken kann.



Romantisch oder modern. Sitzplätze können vielfältige Formen annehmen





GARTENBLATT

- 1 Ausbildungsplatzbörse in Scheinfeld im Frühjahr 2013 •
- 2 Ein Sichtschutz der besonderen Art: Edelstahl und rustikale Elemente kombiniert •
- 3 August - IGS Hamburg selbst hier bringt der Chef vollen Körpereinsatz... •
- 4 Bevor es los geht: Schulung unserer Mitarbeiter am Rasenroboter •
- 5 Wir hatten Zuwachs: Vier Schwalbenbabys wohnten über einige Wochen in unserer Werkstatt •
- 6 Ozapft is an der Gartennacht •
- 7 Ab 01. August haben wir eine neue Auszubildende – unsere Tochter Ann-Kathrin •
- 8 Garten in Geslau: Trotz Regen entstand auch hier ein Garten zum Wohlfühlen •
- 9 Ein Vorgarten – die Visitenkarte eines Hauses – klein aber etwas besonderes



Ehrenamt

Der eine oder andere von Ihnen hat es sicher schon mitbekommen, dass unser Chef sich auch ehrenamtlich sehr engagiert. Sein Herz schlug schon immer für die Feuerwehr. Daher war es, als das Hochwasser dieses Jahr kam, keine Frage, dass hier auch von unserer Firma mit Fahrzeug, Material und Personal geholfen wurde. Der Sand, den die Kinder noch vor einigen Wochen an unserer Gartennacht zum Spielen genutzt hatten, kam nun gerade recht, um Sugenheim vor dem Schlimmsten zu bewahren.

Im Herbst stellten wir unser Firmengelände dann für eine Großübung der Feuerwehr zur Verfügung. Denn im Ernstfall muss jeder wissen, was er zu tun hat, damit keine Fehler passieren. Gemeldet wurde der Feuerwehr ein Brand in einem Gebäude mit drei vermissten Personen. Glücklicherweise konnten alle gerettet werden. Nur das Ketchup, mit dem eine der „verletzten“ Personen geschminkt worden war, war noch etwas länger auf der Marmortreppe erkennbar..., aber da muss man als Ehefrau des 2. Kommandanten durch.



edelhäuser
Gartengestaltung | Landschaftsbau



Schloßstraße 43
91484 Sugenheim
Tel. 09165 / 1270
Fax 09165 / 13 08
www.edelhaeuser-gartengestaltung.de